

外语学院简介

河南大学的外语学科设立于 1912 年，目前已有外语学院（1912）与高级翻译学院（2024），以“一文一武”的互补态势共同推进外语学科的发展。外语学院大师荟萃，人才辈出，成果丰硕，优势突出，为国内瞩目。百余年风雨泥泞，外语学院以“海纳百川 追求卓越”为院训，以“勤奋朴实 严谨求真”为院风，以“立德树人 知行合一”为教风，以“勤学善思 明理笃行”为学风，在漫长岁月里蜕变成成长，革故迎新。发展至今，已基本完成基础设施的完善和学科专业的建设。学院现有英语、俄语、日语、德语、法语、翻译 6 个本科专业，拥有外国语言文学一级学科博士、硕士学位授权点以及翻译硕士、教育硕士两个专业学位授权点，2024 年获批全国第一批区域国别学一级学科硕士学位授权点，还设有外国语言文学博士后科研流动站。其中英语、翻译、俄语专业为国家级一流本科专业建设点，日语专业为河南省一流本科专业建设点，英语专业为国家级特色专业，英语语言文学教学团队为国家级教学团队，《高级英语》为国家级精品课程及国家级精品资源课程，《英语语言学概论》为国家级一流课程，外国语言文学为河南省一级重点学科。学院还有意大利语、西班牙语、葡萄牙语、朝鲜语等语种的教师人才储备，为全省最全。

外语学院现有教职工 112 人，其中，正高级职称教师 18 人，副高级职称教师 34 人，博士研究生指导教师 13 人，硕士研究生指导教师 73 人。专任教师中具有博士学位者 81 人。“长江讲席”1 人、享受政府特殊津贴专家 2 人、全国教材建设先进个人 1 人、河南省优秀专家 3 人、河南省教学名师 2 人、河南省优秀教师 2 人、河南省学术技术带头人 1 人、河南省中小学教育专家 1 人、河南省特聘教授 7 人、河南省讲座教授 3 人、五一劳动奖章获得者 2 人、河南省高校骨干教师资助对象 7 人、河南省教育厅学术技术带头人 4 人、校特聘教授 1 人、河南大学明德教授 1 人、至善教授 1 人、“杰出人才特区支持计划”第三层次特聘教授 1 人、第四层次特聘教授 1 人、外籍“青年拔尖人才项目”特聘教授 2 人、博士后 36 人。与美国、俄罗斯、英国、澳大利亚、日本、加拿大等国世界知名高校有合作关系。学院教学科研设施齐备，图书资料丰富。现拥有多媒体教室、同声传译实验室、计算机辅助翻译实验室、翻译工作坊、虚拟情景实训室、语音实验室和多功能报告厅等教研场地。

外语学院坚持教学与科研并重的办学理念，注重人才培养质量，重视提升科研水平。在学术研究方面，形成了极具特色的英语语言学、英美文学、对比语言学、俄罗斯文学、俄语语言学、日本文学、日语语言学、德语文学、德语语言学、法国文学、法语语言学等主要研究方向。学院目前拥有河南省高等学校人文社会科学重点研究基地——英语语言文学研究中心、河南省中原典籍外译与传播研究中心（与中共河南省委外事工作委员会办公室共建）、俄罗斯研究中心（与俄罗斯南联邦大学共建）、首批河南省中小学学科教育教学研究基地（中小学英语），英语语言文学研究中心、外国语言学及应用语言研究所、外国文学研究所等研究机构，并创办有学术期刊《外文研究》（季刊）。近五年来，外语学院教师在各级刊物发表学术论文 400 余篇，出版学术专著和教材 70 余部，先后承担国家社科基金项

目 15 项（其中含重大项目 1 项、重点项目 1 项），省部级科研项目 25 项，获得省部级以上科研和教学奖励 20 余项。

外语学院的全体师生，诚挚地欢迎您的到来！

外语学院学院招生专业目录（学术型）

单位代码：008

联系人：高老师、李老师

咨询电话：0371-22861393

专业代码、专业名称 研究方向	拟考试招生人数	初试 考试科目	复试	同等学力 加试科目
050201 英语语言文学 01(全日制)英国文学 02(全日制)美国文学 03(全日制)二十世纪西方文论 04(全日制)英语国家文学 05(全日制)语言学	11	①101 思想政治理论 ②从以下选一：201 英语（一）、202 俄语、203 日语 ③620 英语阅读、写作和翻译能力 ④814 英语文学和语言学等基础知识	①笔试：听力与专业素养 ②专业面试	①英语语法 ②英语国家概况
050202 俄语语言文学 01(全日制)俄语语言学 02(全日制)俄罗斯文学 03(全日制)俄罗斯社会与文化 04(全日制)翻译学	5	①101 思想政治理论 ②201 英语（一） ③621 俄语阅读、写作和翻译能力 ④815 俄语语法、俄罗斯文学、俄罗斯概况等基础知识	①笔试：听力与专业素养 ②专业面试	①俄语语法 ②俄罗斯国家概况
050205 日语语言文学 01(全日制)日语语言学研究（含中日语言对比研究） 02(全日制)日本文学研究（含中日文学比较研究） 03(全日制)日本文化研究（含中日文化交流史） 04(全日制)中日比较文献学研究（含日本汉学与汉文献研究） 05(全日制)日汉翻译理论与实践	5	①101 思想政治理论 ②201 英语（一） ③622 阅读、写作、翻译 ④816 普通语言学、日语概论、日本文学通史、日本文化史方面的基础知识	①笔试：听力与专业素养 ②专业面试	①日语语法 ②日本国家概况
050211 外国语言学及应用语言学 01(全日制)认知语言学 02 (全日制)功能语言学 03(全日制)语用学 04(全日制)应用语言学 05(全日制)形式语言学 06(全日制)翻译理论与实践	11	①101 思想政治理论 ②从以下选一：201 英语（一）、202 俄语、203 日语 ③620 英语阅读、写作和翻译能力 ④814 英语文学和语言学等基础知识	①笔试：听力与专业素养 ②专业面试	①英语语法 ②英语国家概况
140700 区域国别学 01(全日制)区域国别学理论与方法 02(全日制)中欧文明交流与互鉴 03(全日制)东北亚国别专题研究	5	①101 思想政治理论 ②从以下选一：201 英语（一）、202 俄语、203 日语 ③646 学术写作 ④813 区域与国别研究概论	①笔试：专业素养 ②专业面试	①专业命题写作 ②区域与国别常识
初试参考书目				
二外系水平考试无指定参考书目。 050201 英语语言文学和 050211 外国语言学及应用语言学：				

620 英语阅读、写作和翻译能力：为水平测试，不指定参考书目。

814 英语文学和语言学等基础知识：

- ①《新编语言学教程》刘润清、文旭编著（外语教学与研究出版社 2006 年）；
- ②《英国文学选读》（第一、二、三册）杨岂深、孙铎主编（上海译文出版社 1981、1981、1984 年）；
- ③《美国文学选读》（第 3 版）陶洁主编（高等教育出版社 2011 年）。

050202 俄语语言文学：

621 俄语阅读、写作和翻译能力：为水平测试，不指定参考书目。

815 俄语语法、俄罗斯文学、俄罗斯概况等基础知识：

- ①《俄罗斯文学史》（第 3 版）任光宣、张建华、余一中著（北京大学出版社 2020 年）；
- ②《新时代俄语通论》（第 2 版）张家骅主编（商务印书馆 2023 年）；
- ③《俄罗斯地理》戴桂菊编著（外语教学与研究出版社 2005 年）；
- ④《俄罗斯历史》戴桂菊、李英男编著（外语教学与研究出版社 2005 年）；
- ⑤俄罗斯国家概况：《俄罗斯概况》王仰正、赵爱国、周民权编著（上海外语教育出版社 2006 年）。

050205 日语语言文学：

622 阅读、写作、翻译：系水平测试，不指定参考书目，考试内容及题型大致以日语专业八级考试大纲为准。

816 普通语言学、日语概论、日本文学通史、日本文化史方面的基础知识：

- ①《日语概论》（第 2 版）皮细庚著（上海外语教育出版社 2024 年）；
- ②《日本文化概论》（第 3 版）韩立红编著（南开大学出版社 2018 年）；
- ③《日本近代文学史》（第 4 版）谭晶华编著（上海外语教育出版社 2018 年）。

140700 区域国别学：

646 学术写作：系水平测试，不指定参考书目。

813 区域与国别研究概论：《区域国别学》赵可金编著（清华大学出版社 2023 年）。

复试参考书目

050201 英语语言文学：

- ①《英国文学简史：新增订本》（第 3 版）刘炳善编著（河南人民出版社 2007 年）；
- ②《美国文学简史》（第 4 版）常耀信著（南开大学出版社 2023 年）；
- ③《英国文学选读：修订本》高继海编著（河南大学出版社 2018 年）；
- ④《美国文学选读》翟士钊编著（河南大学出版社 1994 年）；
- ⑤《语言学教程》（第 5 版）胡壮麟主编（北京大学出版社 2017 年）；
- ⑥《语言学理论与流派》刘润清、封宗信著（南京师范大学出版社 2002 年）。

050202 俄语语言文学：

- ①《俄罗斯文学名著选读》（上卷）张建华、任光宣编著（北京大学出版社 2005 年）；
- ②《俄罗斯文化》戴桂菊主编（外语教学与研究出版社 2010 年）。

050205 日语语言文学：

- ①《日语语言学》翟东娜主编（高等教育出版社 2006 年）；
- ②《日本文学作品选读》周平主编（上海外语教育出版社 2001 年）
- ③《日本文化》王勇（高等教育出版社 2001 年）。

050211 外国语言学及应用语言学：

- ①《语言学教程》（第 5 版）胡壮麟主编（北京大学出版社 2017 年）
- ②《语言学理论与流派》刘润清、封宗信著（南京师范大学出版社 2002 年）
- ③《当代西方翻译理论选读》马会娟、苗菊编著（外语教学与研究出版社 2009 年）。

同等学力加试参考书目

050201 英语语言文学和 050211 外国语言学及应用语言学：

- ①英语语法：《新编英语语法教程》（第 6 版）章振邦编著（上海外语教育出版社 2022 年）
- ②英语国家概况：《英语国家概况》王恩铭主编（上海外语教育出版社 2022 年）。

050202 俄语语言文学：

- ①俄语语法：《新时代俄语通论》（第 2 版）张家骅主编（商务印书馆 2023 年）
- ②俄罗斯国家概况：《俄罗斯概况》王仰正、赵爱国、周民权编著（上海外语教育出版社 2006 年）。

050205 日语语言文学：

①日语语法：《标准日语语法》（第2版）顾耀明主编（高等教育出版社 2004 年）

②日本国家概况：《日本国家概况》（第4版）刘笑明主编（南开大学出版社 2018 年）。

140700 区域国别学：

①专业命题写作：系水平测试，不指定参考书目

②区域与国别常识：系水平测试，不指定参考书目。

外语学院招生专业目录（专业学位）

单位代码：008

联系人：高老师、李老师

咨询电话：0371-22861393

专业代码、专业名称 研究方向	拟考试招生 人数	初试 考试科目	复试	同等学力 加试科目
0451 教育硕士 045108 学科教学（英语） 00(全日制)不区分研究方向	36	①101 思想政治理论 ②204 英语（二） ③333 教育综合 ④865 英语综合	专业知识面试	①英语写作 ②英汉互译
0551 翻译硕士 055101 英语笔译 00(全日制)不区分研究方向	38	①101 思想政治理论 ②211 翻译硕士（英语） ③357 翻译基础（英语） ④448 汉语写作与百科知识	专业知识面试	①英语写作 ②英汉互译
0551 翻译硕士 055102 英语口译 00(全日制)不区分研究方向	5	①101 思想政治理论 ②211 翻译硕士（英语） ③357 翻译基础（英语） ④448 汉语写作与百科知识	专业知识面试	①英语写作 ②英汉互译
0551 翻译硕士 055103 俄语笔译 00(全日制)不区分研究方向	5	①101 思想政治理论 ②212 翻译硕士（俄语） ③358 翻译基础（俄语） ④448 汉语写作与百科知识	专业知识面试	①俄语写作 ②俄汉互译
0551 翻译硕士 055105 日语笔译 00(全日制)不区分研究方向	7	①101 思想政治理论 ②213 翻译硕士（日语） ③359 翻译基础（日语） ④448 汉语写作与百科知识	专业知识面试	①日语写作 ②日汉互译
0551 翻译硕士 055109 德语笔译 00(全日制)不区分研究方向	5	①101 思想政治理论 ②215 翻译硕士（德语） ③361 翻译基础（德语） ④448 汉语写作与百科知识	专业知识面试	①德语写作 ②德汉互译

初试参考书目

045108 学科教学（英语）：

333 教育综合：由国家统一命题，不指定参考书目。

865 英语综合：系水平测试，不指定参考书目。

055101 英语笔译及 055102 英语口译：

211 翻译硕士（英语）：①高校英语专业或翻译专业现行“精读”类课程高年级教材（任选）②《英语写作手册》（英文版）（第三版）丁往道等编著（外语教学与研究出版社 2018 年版）③《中式英语之鉴》（美）琼·平卡姆著（外语教学与研究出版社 2000 年版）。

357 英语翻译基础（英语）：①《英译汉教程》连淑能编著（高等教育出版社 2013 年版）②《汉英翻译教程》陈宏薇、李亚丹主编（上海外语教育出版社 2018 年版）。

448 汉语写作与百科知识：①《中国文化概论》（第 3 版）张岱年、方克立主编（北京师范大学出版社 2023 年版）②《中国文学史》（第三版）第一至四卷 袁行霈主编（高等教育出版社 2014 年版）③《汉语通识教程》（第二版）

四川外国语大学中文教育研究中心编（北京大学出版社 2024 年版）④《西方文化概论》（修订版）赵林著（高等教育出版社 2008 年版）。

055103 俄语笔译：

212 翻译硕士（俄语）：系水平测试，不指定参考书目。

358 翻译基础（俄语）：①《俄汉双向全译实践教程》黄忠廉、白文昌主编（黑龙江大学出版社 2010 年）②《实用俄汉俄翻译教程》（第 3 版上下册）丛亚平主编（外语教学与研究出版社 2016 年）。

448 汉语写作与百科知识：①《中国文化概论》（第 3 版）张岱年、方克立主编（北京师范大学出版社 2023 年版）②《中国文学史》（第三版）第一至四卷 袁行霈主编（高等教育出版社 2014 年版）③《汉语通识教程》（第二版）四川外国语大学中文教育研究中心编（北京大学出版社 2024 年版）④《西方文化概论》（修订版）赵林著（高等教育出版社 2008 年版）。

055105 日语笔译：

213 翻译硕士（日语）：系水平测试，不指定参考书目。

359 翻译基础（日语）：①《现代日汉翻译教程》（修订版）陶振孝编著（高等教育出版社 2012 年）②《汉日翻译技巧与实践》吴侃编著（上海外语教育出版社 2005 年）③《汉日翻译教程》（新版）高宁主编（上海外语教育出版社 2022 年）。

448 汉语写作与百科知识：①《中国文化概论》（第 3 版）张岱年、方克立主编（北京师范大学出版社 2023 年版）②《中国文学史》（第三版）第一至四卷 袁行霈主编（高等教育出版社 2014 年版）③《汉语通识教程》（第二版）四川外国语大学中文教育研究中心编（北京大学出版社 2024 年版）④《西方文化概论》（修订版）赵林著（高等教育出版社 2008 年版）。

055109 德语笔译：

215 翻译硕士（德语）：系水平测试，不指定参考书目。

361 翻译基础（德语）：①《新德汉翻译教程》（第 2 版）王京平、杨帆编著（上海外语教育出版社 2020 年）②《实用德汉翻译教程》（德汉·汉德）桂乾元著（同济大学出版社 2009 年）。

448 汉语写作与百科知识：①《中国文化概论》（第 3 版）张岱年、方克立主编（北京师范大学出版社 2023 年版）②《中国文学史》（第三版）第一至四卷 袁行霈主编（高等教育出版社 2014 年版）③《汉语通识教程》（第二版）四川外国语大学中文教育研究中心编（北京大学出版社 2024 年版）④《西方文化概论》（修订版）赵林著（高等教育出版社 2008 年版）。

同等学力加试参考书

英语写作和英汉互译：系水平测试，不指定参考书目。

俄语写作和俄汉互译：系水平测试，不指定参考书目。

日语写作和日汉互译：系水平测试，不指定参考书目。

德语写作和德汉互译：系水平测试，不指定参考书目。